

主曆2017年09月24日

彌撒地點: St. Clare Church - 941 Lexington St., Santa Clara, CA

Office: San Jose Chinese Catholic Mission - 725 Washington Street, Santa Clara, CA 95050

http://www.sjccm.com 408-758-8917

**Pastor** : 歐維禮神父 Rev. Carlos Olivera  
☎ 408-509-6960 ✉ fr.olivera@gmail.com

**Other Important Contacts:**

**禮儀組(國) Mandarin Liturgy**

施天寶 408 777-3565

**禮儀組(英) English Liturgy**

Michael Wu mike.wu2381@gmail.com

**禮儀組(五街) 5th St. Mandarin Liturgy**

周湘曉 408-586-8481

**成人慕道(國) RCIA in Chinese**

湯明昭 tangmc06@gmail.com

**成人慕道(英) RCIA in English**

Ted Chan tchan.sbg@gmail.com

**嬰兒領洗 Baby Baptism**

周守華 408-517-0880

**葬禮/婚禮 Funeral / Marriage Prep**

歐維禮神父 408-509-6960

**聖城通訊 HolyCity Magazine**

古偉業 holycity@sjccm.com

**禮儀時間及地點 Liturgy Schedule**

**主日彌撒**

國語 週日 9:00am 五街老人公寓  
85 S. 5<sup>th</sup> St. San Jose (Jeanne D'Arc Manor)

粵語 週日 1:30pm St. Clare Church

國語 週日 3:00pm St. Clare Church

英文 週日 3:00pm St. Clare Church

**週六國語彌撒** 8:00AM - Ascension Church  
12033 Miller Avenue. Saratoga, CA

**明供聖體 Eucharistic Adoration**

每月首週六 7:30pm St. Clare Church

**和好聖事 Reconciliation**

每月首週六 明供聖體時

**恭唸玫瑰經 Rosary Praying**

國語 週日 4:15pm St. Clare 樓下教堂

**主日奉獻二零一七年八月總額報告**

年度目標 \$ 175,000

每週目標 \$ 3,365

八月(四週)目標 \$ 13,460

八月奉獻總額 \$ 9,786

九月(四週)目標 \$ 13,460

感謝慷慨奉獻。歡迎使用Online Giving.

**【慕道班】第 26 課：信天主教，都要守哪些規矩？**

**七罪宗**

65 七罪宗是那七樣？

答 罪大致有七樣，就是驕傲、慳吝、色迷、忿怒、嫉妒、貪饕、懶惰。

**德行**

66 除了躲避犯罪以外，還該做什麼？

答 還該勉勵修各樣的德行。

67 德行是什麼？

答 是行善避惡的恆久習慣。

68 德行分幾樣？

答 分兩樣：就是向天主之德，及行為之德。

69 什麼是向天主之德？

答 就是信、望、愛三德。（格前：拾三，十三）

**信望愛三德**

70 信德是什麼？

答 是直向天主的超性之德，叫我們全信天主各端道理，因為天主不能差錯，也不能虛言。（若：三，三一 — 三三；希：拾壹，一 — 二）

71 望德是什麼？

答 是直向天主的超性之德，盼望天主的仁慈，因耶穌的功勞，在世上賞我們要緊的聖寵，死後賞我們永遠的真福。（羅：捌，二四 — 二五）

72 愛德是什麼？

答 是直向天主的超性之德，叫我們因天主無窮美善，愛天主在萬有之上，又為天主愛人如己。（格前：拾三，一 — 七）

**暑期讀經建議**

**十四週計劃閱讀聖詠書**

| 日期          | 讀經進度        | 天主的話語甦醒人心                  |
|-------------|-------------|----------------------------|
| 9/24 ~ 9/30 | 詠 139 - 150 | 認上主為天主的人民，真是有福！。(詠 144,15) |

## 歐神父常年期第二十四主日 講道重點 9/17/2017 :

伯多祿雖然明白耶穌喜歡門徒彼此寬恕，但他卻沒想到耶穌要我們無條件，不住地寬恕。耶穌來自天上，天主的慈悲是無限的，耶穌要提昇人的理想。我們是天主的小孩，已經不再是單純的世人，我們有著基督的生命，帶著福傳的使命。所以，我們要學習像天主一樣，無條件地寬恕和憐憫別人。

讓我們在家庭，團體中，過著彼此饒恕的基督徒生活。也讓我們再一次省察，每一次我們互祝平安時，想想我是不是從心裡，真正原諒了得罪我的人？

### 《活動及通告》

#### 請踴躍報名成人慕道班預備班

我們的全年慕道班現在接受報名。請儘快上網登記參加慕道預備班。

<http://sjccm.com/blog/2016/05/13/year-round-catechumenate-open-registration/>

您也可以打電話留言 (408-758-8917) 或者發郵件給我們([pastor@sjccc.org](mailto:pastor@sjccc.org))。

#### 中秋賞月聚餐

Event: Moon Festivals Potluck

Date/Time: **10/7/2017** Sat. 5:30PM – 8:30PM

Location: St Clare Parish – Parish Hall

Food: Potluck (BBQ, fruit, moon cakes will be provided) Please bring a potluck dish to share.

Please register (上網報名)

<http://sjccm.com/event/moon-festival-potluck-1072017/>

#### Santa Clara Faith Formation Conference

11/3/2017, 11/4/2017

Early Registration Now Open!

Please visit <https://scffc.org/>

一年一度 五教區合辦的信仰陶成研習會 Santa Clara Faith Formation Conference, 將在 Santa Clara Convention Center 舉行, 今年的研習會主辦單位, 特別為我們華人增開一個中文研習會, 費心地請來香港主教夏志誠用中文演講. 國語講座定在 11/4/2017, 星期六.

九月底前上網報名會有優待, 一天 \$38 兩天\$55. 為鼓勵我們堂區的朋友們參加, SJCCM 將補助\$20. 請上網報名,

<https://scffc.org/registration/>, 報名後再申請補助.

補助請參閱財務組請款步驟

<http://sjccm.com/blog/2016/02/26/reimbursement-request-process/> 有關講師介紹, 課程名稱, 內容, 行程表...等等. 請上網

<https://scffc.org/>查看. 請儘快報名. 不要錯過優惠時間.

#### 第 14 屆北加州華語夫婦週末營

日期: 2017 年 10 月 6 日(星期五) 6:00 pm 至 10 月 8 日(星期日) 5:00 pm

地點: Staybridge Suites- 321 Cypress Dr. , Milpitas, Ca. 95035

查詢: 周盛芳及吳鴻業夫婦: 408-615-9973 ([frank.h.wu@gmail.com](mailto:frank.h.wu@gmail.com))

#### Arise Season #3 starts on 10/8/2017



第三季: 跟隨基督的腳蹤

Faith-sharing begins the week

of October 8. 請報名 Arise 小組, 網上報名:

<http://sjccm.com/blog/2017/08/09/arise-together-in-christ-10082017/>

#### CM Family Field Trip

#### Carmel Mission Basilica and Museum

Who: CM parents and students

Where: Carmel Mission Basilica and Museum <https://carmelmission.org/>

When: 10/28/17 Saturday, from 9AM to 4PM

Transportation: Tour bus, Departing from St Clare  
RSVP by 9/30, first come first serve, limited bus seats (depend on sign-ups)

For fees and detailed information, please

visit [/event/cm-family-field-trip-carmel-mission-basilica-and-museum10282017/](http://event/cm-family-field-trip-carmel-mission-basilica-and-museum10282017/)

#### 十月玫瑰月國粵語聯合恭唸玫瑰經

十月是玫瑰月, 粵語彌撒後及國語彌撒前(大約 2:30PM 左右), 粵語組將同我們一起用粵/英/國語為我們的家庭、團體和世界和平恭唸玫瑰經。

During the Sundays of October, we will pray the Rosary with Cantonese, Mandarin and English community at 2:30pm.